Heccegrāma Nīlakaṇṭha Temple Inscription of the Reign of Taila II, Śaka 913

Samana Gururaja

Author of digital edition: Samana Gururaja

Identifier: DHARMA_INSKalyanaCalukya00035

Repository: Kalyāṇa Cālukya (tfb-kalyanacalukya-epigraphy)

File path: xml-provisional/DHARMA_INSKalyanaCalukya00035.xml

Language: Kannada [Kannada]

Commit: 2026-11-06 05:05 (744d196), last modified 2026-09-24 18:40 (a014366)

Edition

〈1〉 [...]sti jayaś cābhyudayaś ca saka-bhūpāḷa-kāḷātīta-saṁvatsara-sataṁ〈2〉[oṁ]bhaya-nūṟa padi-mūṟaneya khara-saṁvatsaraṁ pravarttise svasti sama〈3〉[sta]bhuvanāśraya-śrī-¡prithvī!〈pṛthvī〉-vallabha-mahārājādhirāja-paramē[śva]〈4〉[ra]-parama-bhaṭṭārakaṁ satyāśraya-kuḷa-tilakaṁ Chāḷukyābharaṇa〈5〉 -[śrī]mad-āhavamalla-dēva-rājyābhivṛiddhiy uttarōttaraṁ sale

〈6〉 [tat-pā]da-padmōpajivi samadhigata-paṁcha-mahā-śabda-mahā[...]〈7〉[...]ntādhipati trikunda-pura-varēsvara brahma-kshatriyaṁ mā〈8〉 [...]vaṁsōdbhava-nandana-vana-cchatra-haya-lāṁcchana-darppaṇa〈9〉 -dhvaja[...]jamāna vairi-mārttaṇḍaṁ guṇḍana gaṇḍaṁ vikrama-siṁga-raṇa-raṁga〈10〉 -tuṁga-sā[ha]sārjjuna-samaraika-mēru-keladiṁ pogaḷippa palav oḷpi〈11〉n ātana-¡yasa!〈yaśa〉kk' aṁjuvaṁ guṇake dhorayga subhaṭa-chūḍāmaṇi satya〈12〉 -ratnāgaraṁ tējāgaraṁ śrīmat-sānti-varmma beḷguhey-eḷpatt' eḍenāḍ-e〈13〉ḷpattu tandavūra-panneraḍu gedeya-panneraḍu mūgunda-panneraḍu pu〈14〉livaṭṭi-panneraḍuṁ kalvattiy-ēḷuṁ sāntaḷige-

sāyiramumaṁ dushṭāṭavi〈15〉ka-nirmmūḷanaṁ mmāḍi sukhadiṁ rājyaṁ geyyutt iḻdu

sāntaḷigeya bīra〈16〉 -sāntarana mēle naḷed ayvattu-nāḍ' oḷagaṇa ballugadoḷ biṭṭ' iḻd' andu〈17〉 gedeya-panneraḍaṟa nāḻgāvuṇḍa sibaḷḷiy eṟehayyana ¡jēshṭha!〈jyēshṭha〉〈18〉 -putran aṅgammana maga jōgayyaṅge daya geydu koṭṭa sthitiy ā〈19〉vud endaḍe gedeyaṁ-panneraḍa[...]puṭṭida baḷdina ponna samabhāgaṁ ba〈20〉ṭṭaḷivilla gedeya-sarvvābhyantara-siddhiyāḷke panneraḍarkka nāḻgā〈21〉vuṇḍar ddaṇḍa-dōsadoḷ paḷuvara Ī sthitige māṭūra-vaṁsadoḷ ā〈22〉 vōnuṁ tappa salla |

tappid' andu brāhmaṇarggaṁ paśugaḷgaṁ tappi〈23〉da pātakam akkuṁ |

netasekalnar·

1. Anuṣṭubh

sva-dattaṁ para-dattaṁ vā
yō harē¿tu?〈ti〉 va〈24〉sundharāṁ |
narakāni nivarttantē
yāvach chandra-divākaraḥ ||

2. Kanda

ōḍidanaṁ dhuradoḷ〈25〉 muṁ-
mmāḍida mariyadeyan aḻivanant ā[...]
nōḍan asavasadi dore〈26〉koḷe
nōḍal oḍaṁ nōmpan alte vikrama-siṁga

bara[...]sandhi-vigrahi siyimma

3. Campakamālā

〈27〉 kanaka-giri[...]m andu keḍuguṁ vilayānalan ande parvviguṁ
vana-ruha-garbhan ande maḍiguṁ〈28〉 kaḍal ēḻumum ande ba[...]
dinakarar ellam e[...]rane mūḍuvar adbhutam āge sāntigaṁ
kanasinad appaḍaṁ nuḍidu tappidaḍaṁ poṇardd' aṁ〈29〉ji māṇḍoḍaṁ

Bibliography

Encoded by Samana Gururaja from the Kannada edition in B1904

Primary

[B1904] Rice, Benjamin Lewis. 1904. *Inscriptions in the Shimoga district (Part II)*. Epigraphia Carnatica 8. Bangalore: Mysore Government Central Press. Part 3, pages 215–216.

[N2011] Nagayya, G. M. 2011. *Kalyāṇa Cālukyara Śāsanagaḷu*. Vol. 1. Maisuru: Kuvempu Kannada Adhyayana Samsthe. Pages 46–48.